

<b>Zeitschrift:</b>	Geomatik Schweiz : Geoinformation und Landmanagement = Géomatique Suisse : géoinformation et gestion du territoire = Geomatica Svizzera : geoinformazione e gestione del territorio
<b>Herausgeber:</b>	geosuisse : Schweizerischer Verband für Geomatik und Landmanagement
<b>Band:</b>	114 (2016)
<b>Heft:</b>	5

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

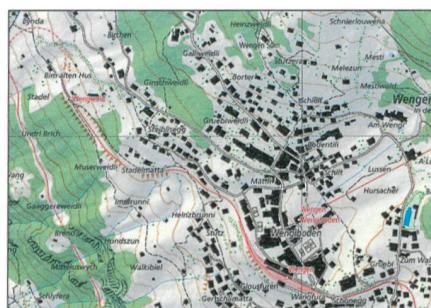
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Editorial

137

## Geo-Informationssysteme / Systèmes d'information du territoire

Ch. Käser:

Der ÖREB-Kataster – unverzichtbares Hilfsmittel  
für Verwaltung, Wirtschaft und Private

141

Ch. Käser:

Le cadastre RDPPF – un outil indispensable au service de  
l'administration, des milieux économiques et des particuliers

144

O. Forte, D. Käuferle, Ch. Streit:

Neue Landeskarte 1:10 000 setzt neue Massstäbe

147

O. Forte, D. Käuferle, Ch. Streit:

La nouvelle carte nationale au 1:10 000, un concentré d'innovations

152



## Geodäsie/Vermessung / Géodésie/Mensuration

B. Simos-Rapin:

Die Daten der amtlichen Vermessung als Open Data?

156

B. Simos-Rapin:

Les données de la mensuration officielle en Open Data?

157

B. Simos-Rapin:

I dati della misurazione ufficiale in open data?

158

S. Pollock:

Mehr als ein Leitungskataster: WebGIS-Anwendung  
im Rahmen eines VGEPs

160



## Kultur- und Technikgeschichte / Histoire de la culture et de la technique

M. Cavelti Hammer:

Zum 300. Geburtstag von Franz Ludwig Pfyffer von Wyher –  
Generalleutnant, Ingenieur und Reliefbauer

162



## Firmenberichte / Nouvelles de firmes

geoProRegio AG: Gebündelte GIS-Kompetenzen	168
Intergraph (Schweiz) AG: «Lösungen für eine Welt im Wandel» – GEOSUMMIT 2016	170
GEOBOX AG: Dienstleister im Autodesk-Umfeld	172
GEOINFO AG: Geodateninfrastruktur und Geoportale	174
ITV Consult AG: Damit die Kirche im Dorf bleibt... Oder: Wie stelle ich die Digitale Datenkette sicher?	176
Geocom Informatik GmbH: Transparenz in der Lieferkette	178
Esri Schweiz AG: Lösungen für eine Welt im Wandel	180
Bundesamt für Landestopografie swisstopo: Das Geoportal des Bundes: 3D-Viewer und 3D-Dienste	184
Bundesamt für Landestopografie swisstopo: Le géoportail de la Confédération: 3D Viewer et des 3D Services	185

## Rubriken

Forum / Tribune	188
Aus- und Weiterbildung / Formation, formation continue	191
Mitteilungen / Communications	192
Persönliches / Personalia	194
Impressum	3.US

### Zum Umschlagbild:

#### GEOSummit 2016

Wir freuen uns, Sie am GEOSummit 2016 in Bern begrüssen zu dürfen. Vom 7. bis 9. Juni 2016 sind die Leica Geosystems AG, Hexagon Safety & Infrastructure und a/m/t unter der Hexagon-Flagge gemeinsam vor Ort. Die Messe präsentiert sich unter dem Motto «Lösungen für eine Welt im Wandel». Gerne diskutieren wir mit Ihnen an unserem Stand (Halle 1.1, Stand B08), wie wir diesen Wandel nicht nur bewältigen, sondern aktiv mitgestalten können.

Leica Geosystems AG  
Europastrasse 21  
CH-8152 Glattbrugg

Hexagon Safety & Infrastructure  
Neumattstrasse 24  
CH-8953 Dietikon

a/m/t software service ag  
Obergasse 2a  
CH-8400 Winterthur

### Page de couverture:

#### GEOSummit 2016

Nous nous réjouissons de vous accueillir à GEOSummit 2016 à Berne. Du 7 au 9 Juin 2016 Leica Geosystems SA, Hexagon Safety & Infrastructure et a/m/t sont pour vous ensemble sur site. L'exposition est présentée sous le slogan «Des solutions pour un monde en évolution». Nous sommes à votre disposition pour discuter avec vous sur notre stand (halle 1.1, stand B08) de la manière dont vous pouvez organiser votre évolution.

Leica Geosystems SA  
Rue de Lausanne  
CH-1020 Renens

Hexagon Safety & Infrastructure  
Neumattstrasse 24  
CH-8953 Dietikon

a/m/t software service ag  
Obergasse 2a  
CH-8400 Winterthur